

WÜRDE-SALZA

SPIEGEL



Gemeinde
Teutschenthal

JAHRGANG 2023 | Ausgabe 05/2023 | vom 22.03.2023

Osterveranstaltungen 2023 in der Gemeinde Teutschenthal

Ortschaft Angersdorf

Osterfeuer

Donnerstag, 6. April 2023
ab 16:00 Uhr an der Feuerwehr Angersdorf

Ortschaft Holleben

Osterfeuer

Samstag, 8. April 2023
ab 17:00 Uhr an der Feuerwehr Holleben

Ostereiersuchen

Samstag, 8. April 2023
ab 10:00 Uhr im Schlosspark Benkendorf

Ortschaft Teutschenthal

Osterfeuer

Donnerstag, 6. April 2023
ab 18:00 Uhr in der Lindenstraße
an der Halde Teutschenthal/Bhf.

Ortschaft Zscherben

Ostermarkt

Samstag, 8. April 2023
ab 14:00 Uhr auf dem Sportplatz Zscherben

Nähere Informationen zu den Veranstaltungen erhalten Sie im
Innenteil des Würde-Salza Spiegels unter den jeweiligen Ortschaften.



Informationen zu #Unser Dorf putzt sich
auf Seite 6

INHALTSVERZEICHNIS amtliche Mitteilungen

Wichtige Adressen und Telefonverbindungen 4

Gemeinde Teutschenthal

Hier spricht der Bürgermeister 3
Bekanntmachung zum Aufstellungsbeschluss des Flächennutzungsplans der Gemeinde Teutschenthal sowie über die Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 3 Abs. 1 Satz 1 Baugesetzbuch (BauGB) 5
Information der Friedhofsverwaltung 5-6
Unser Dorf putzt sich - Eine Initiative der Gemeinde Teutschenthal 6

Ortschaft Angersdorf

Sitzung des Ortschaftsrates Angersdorf 6
Jagdgenossenschaft Angersdorf 7

Ortschaft Langenbogen

Sitzung des Ortschaftsrates Langenbogen 7

Ortschaft Steuden

Sitzung des Ortschaftsrates Steuden 7-8

Ortschaft Teutschenthal

Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal 8
Jagdgenossenschaft Teutschenthal 8

Ortschaft Zscherben

Information zum Orsbürgermeisterbüro 8

Nichtamtliche Mitteilungen ab Seite 9

Nächster voraussichtlicher Erscheinungstermin des Würde/Salza Spiegels:

**am 05.04.2023
Redaktionsschluss ist der 27.03.2023**

Wichtiger Hinweis!

Ab sofort gilt eine neue E-Mailadresse für Veröffentlichungen im Würde-Salza Spiegel.

Bitte alle Texte (PDF) und Bilder (nicht größer als 1 MB) für den Würde-Salza Spiegel an **presse@gemeinde-teutschenthal.de** senden.

Bitte ändern Sie die E-Mailadresse in Ihren Mailprogrammen. Anfragen und Artikel, die nicht an diese Adresse versendet werden, können nicht bearbeitet werden.

Ihre Redaktion

Impressum

Herausgeber:

Gemeinde Teutschenthal, Am Busch 19, 06179 Teutschenthal
Ansprechpartner: Frau Pohle
e-mail: **presse@gemeinde-teutschenthal.de**
Gesamtauflage: 6760, kostenfrei an alle Haushalte der Gemeinde Teutschenthal

Druck: Schäfer Druck & Verlag GmbH, Köchstedter Weg 3, 06179 Teutschenthal/OT Langenbogen, Tel.: (034601) 2 55 19, Fax: 2 55 20, e-mail: schaeferdruck@web.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 05 vom 01.04.2017

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister der Gemeinde Teutschenthal, Tilo Eigendorf

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Geschäftsführer der Schäfer Druck & Verlag GmbH, Jörg R. Schäfer

Anzeigenannahme:

- in der Gemeinde Teutschenthal, Frau Pohle
- oder bei der Schäfer Druck & Verlag GmbH
- Gewerbliche Anzeigen werden direkt bei Frau Schäfer, Schäfer Druck & Verlag GmbH, entgegengenommen.

Verteilung:

Mitteldeutsche Zeitungszustell-Gesellschaft mbH, Delitzscher Straße 65, 06112 Halle, Tel. (03 45) 1 30 10 66

Die Redaktion behält sich vor, eingesandte Beiträge zu kürzen.

Veröffentlichungen müssen nicht immer mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.

Erreichbarkeit der Gemeindeverwaltung Teutschenthal

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Gemeindeverwaltung Teutschenthal ist als Dienstleister die zentrale Anlaufstelle für alle Bürgerinnen und Bürger. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung sind für Sie da – telefonisch, online oder im direkten Kontakt (**im direkten Kontakt nur nach vorheriger Terminvereinbarung**).

Auf der Internetseite der Gemeinde (www.gemeinde-teutschenthal.de) finden Sie alle Informationen über öffentliche Einrichtungen, unterschiedlichste Lebenslagen und Dienstleistungen, Öffnungszeiten und die Ansprechpartner.

Für das **Einwohnermeldeamt** der Gemeinde Teutschenthal gelten **gesonderte Öffnungszeiten**. Hier besteht die Möglichkeit, bequem von zu Hause aus einen Termin online zu vereinbaren.

Ohne Termin können Sie **ausschließlich immer donnerstags von 09:00 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 15:00 Uhr** im Einwohnermeldeamt vorsprechen.

Ihre Gemeindeverwaltung Teutschenthal

Hinweis!

Bedingt durch den Redaktionsschluss haben alle Beiträge im Würde-Salza Spiegel den **Stand vom 15.03.2023**.

Hier spricht der Bürgermeister

Kampf dem Herztod Im Notfall zählt jede Minute!

Regionales Engagement liegt uns am Herzen!

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

in einem Gemeinschaftsprojekt mit der finanziellen Unterstützung von Gewerbetreibenden und Freiberuflern konnte in der Verwaltung der Gemeinde Teutschenthal ein Defibrillator installiert werden.

Wir danken den unterstützenden Firmen und Freiberuflern bei der Umsetzung dieses Projektes:

- AWS KFZ-Technik
- Tagespflege „Am Schlossteich“
- Hausarztpraxis Rammelt-Bärthel OT Holleben
- M3 Kfz-Meisterwerkstatt Morris Meintschel
- Wirtshaus „Zur Weinstraße“
- Eventlocation Rittergut Etdorf
- Krankentransport Teutschenthal
- Würde Bau ZGALA
- Praxis für Ergotherapie Carolin Bock
- Schäfer's Produktionsgesellschaft mbH
- Martin Lipinski Handels- und Transport GmbH
- Bodenleger Thorsten Brauer
- Elektroinstallation Heinemann
- Trend Floristik Langenbogen
- Holzbau & Dachbau Berger
- Landwirtschaftsbetrieb Dr. agr. Stefan Kübler
- Kirchliche Pflegeeinrichtung Teutschenthal-Schochwitz e.V.
- Arztpraxis Putzschke
- BBH Baumaschinen- und Baubedarfshandels GmbH
- Hausärzte in Zscherben
- Alu-Bau Olbrich



Der hochwertige Defibrillator aus dem Hause Philips wurde speziell für den medizinischen Laien entwickelt. Mithilfe einer präzisen Sprachanweisung durch das Gerät kann jeder das Leben von Menschen retten, bei denen plötzlich Herz- und Kreislaufversagen auftreten.

Natürlich wurden auch die Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung in einer entsprechenden Schulung mit der Handhabung des Gerätes vertraut gemacht.

Ich freue mich, dass in der Gemeindeverwaltung mit der Unterstützung der o.g. Firmen und Freiberufler ein hochwertiger Defibrillator installiert werden konnte und spreche diesen nochmals meinen ausdrücklichen Dank für die Unterstützung aus.

Auf der großen Lebensrettungstafel vor dem Verwaltungsgebäude sind neben einem Hinweisschild auf den Defibrillator auch noch einmal alle Sponsoren aufgeführt.

Herzlichst
Ihr Bürgermeister Tilo Eigendorf

Kontakte Gemeindeverwaltung:

Zentrale Telefonnummer	(034601)365
Kasse	36 - 611
Kassenleiterin	36 - 612
Steuern	36 - 613
Liegenschaften	36 - 621
Meldebehörde	36 - 647 oder 36 - 633
Standesamt	36 - 648
Friedhofsverwaltung	36 - 628
Fundbüro	36 - 628
Kindereinrichtungen, Schulen	36 - 651 oder 36 - 661
Gewerbeamt	36 - 643
Ordnungswesen	36 - 646
Brand- und Katastrophenschutz	36 - 644
Wohnungswesen	36 - 632
Hochbau	36 - 635
Tiefbau	36 - 620
Bauleitplanung	36 - 619

kontakt@gemeinde-teutschenthal.de

Bankverbindungen Gemeinde Teutschenthal

Saalesparkasse: IBAN:DE04 80053762 0378001403
BIC: NOLADE21HAL

Ansprechpartner in den Ortschaften/ Sprechzeiten / Telefon**Ortschaft Angersdorf**

Ortsbürgermeister: Manfred Wagenschein
Ortschaftsbüro: Lauchstädter Straße 47
06179 Teutschenthal/OT Angersdorf
Sprechzeit: jeden letzten Dienstag im Monat
18:00 - 20:00 Uhr
Telefon: 0345 - 6 13 20 80

Ortschaft Dornstedt

Ortsbürgermeister: Jens Heinemann
Ortschaftsbüro: An der Schule 2
06179 Teutschenthal/OT Dornstedt
Sprechzeit: jeden 2. Donnerstag im Monat von
16:00 - 18:00 Uhr
Telefon: 03 46 36 - 6 03 41
Termine außerhalb der Sprechzeit
sind nach Vereinbarung möglich.
Telefon: 0172-34 381 39

Ortschaft Holleben

Ortsbürgermeister: Andreas Kochalski
Ortschaftsbüro: Ernst-Thälmann-Straße 57
06179 Teutschenthal/OT Holleben
Sprechzeit: jeden ersten Mittwoch im Monat
17:00 - 19:00 Uhr
Telefon: 03 45 - 6 13 02 38

Ortschaft Langenbogen

Ortsbürgermeister: Siegfried John
Ortschaftsbüro: Paul-Schmidt-Straße 11
06179 Teutschenthal/
OT Langenbogen
Sprechzeit: Donnerstag(14tägig)nur in geraden
Wochen, 15:00 - 18:00 Uhr
Telefon: 03 46 01 - 2 24 64

Ortschaft Teutschenthal

Ortsbürgermeisterin: Annegret Helbig
Ortschaftsbüro: Am Busch 19
06179 Teutschenthal
Sprechzeit: dienstags ab 15:00 Uhr **mit Terminvereinbarung**
Telefon: 034601 - 36636

Ortschaft Steuden

Ortsbürgermeister: Frank Witte
Neue Straße 16
06179 Teutschenthal/OT Steuden
Sprechzeit: dienstags (14tägig)
14:00 - 18:00 Uhr
Telefon: 03 46 36 -6 02 21
Mail: ortschaft-steuden@web.de

Ortschaft Zscherben

Ortsbürgermeister: Christoph Michalski
Sprechzeit: jeden letzten Freitag im Monat
16:00- 18:00 Uhr
Schulweg 5 (EG links)
06179 Teutschenthal/ OT Zscherben
Mobil: 0176-70 723 809
Email:/Mail: michalski-christoph@gmx.de

Schiedsstelle der Gemeinde Teutschenthal

Ernst-Thälmann-Straße 57, 06179 Teutschenthal/
OT Holleben
Sitzungen: jeden ersten Mittwoch im Monat 16:00 - 18:00
Email: **schiedsstelle.teutschenthal@t-online.de**
Telefon: 0345/613 87 36 (zu den Sprechzeiten)

Polizeirevier Saalekreis

Hallesche Straße 96/98, 06217 Merseburg
Telefon: 03461 - 446 - 0 Fax: 03461 - 446 - 210

Regionalbereichsbeamte (RBB) Teutschenthal

Am Stadion 2, 06179 Teutschenthal
So erreichen Sie die Beamten:
Telefon: 034601 - 39 70 915 - RBB Herr Hafner
034601 - 39 70 919 - Herr Krebs
Fax: 034601 - 39 70 910
Email: rbb-teutschenthal@polizei.sachsen-anhalt.de
Telefonische Anmeldung unter folgenden Rufnummern möglich:
PHM René Hafner 0160 - 2 61 98 81
POK Daniel Krebs 0160 - 2 61 97 63

Abwasserentsorgung**Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis (WAZV Saalkreis) ab 01.10.2021**

Anschrift: Sennewitzer Straße 7
06193 Petersberg/OT Gutenberg
Telefon: 03 46 06/360-0 Fax: 03 46 06/360-299
e-Mail: info@wazv-saalkreis.de
Internet: www.wazv-saalkreis.de

Telefonische Erreichbarkeit:

montags bis donnerstags 10.00-12.00 / 13.00-15.00 Uhr
freitags 10.00-12.00 Uhr

Persönliche Vorsprachen sind nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache möglich!**Bereitschaftsdienst für den Notfall**

Störungsmeldung Abwasser: 01511/412 27 95
Störungsmeldung Trinkwasser: 0800/66 47 00 3

Bereitschaftsdienste für den Notfall

Feuerwehr / Rettungsdienst	112	(kostenfrei)
Polizei	110	(kostenfrei)
Rettungsleitstelle	0345	- 8 07 01 00
Feuerwehrleitstelle	0345	- 2 21 50 00
Wochenendbereitschaft (Ärzte, Zahnärzte usw.)	0345	- 68 10 00
Mitnetz GAS (kostenfrei)	0800 2 200922	envia
Mitteldeutsche Energie AG (kostenfrei)	0800 2 305070	MIDE-
WA Eisleben (nur für Dornstedt)	03475	- 6 76 90

AMTLICHE MITTEILUNGEN



GEMEINDE TEUSCHENTHAL

Bekanntmachung

zum Aufstellungsbeschluss des Flächen- nutzungsplans der Gemeinde Teutschenthal sowie über die Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 3 Abs. 1 Satz 1 Baugesetzbuch (BauGB)

Der Gemeinderat der Gemeinde Teutschenthal hat in seiner öffentlichen Sitzung am 7. Juli 2020 gemäß § 1 Abs. 3 und § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) die Einleitung des Verfahrens zur Aufstellung des Flächennutzungsplans Teutschenthal beschlossen (Beschluss-Nr.111/2020).

Der Flächennutzungsplan stellt für das gesamte Gemeindegebiet die Art der Bodennutzung, die sich aus der beabsichtigten städtebaulichen Entwicklung ergibt, in den Grundzügen dar.

Eine Neuaufstellung wird erforderlich, da bisher nur für einen Teil der ehemals selbständigen Gemeinden rechtswirksame Flächennutzungspläne vorliegen.

Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gemäß § 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB ortsüblich bekannt gemacht.

In seiner öffentlichen Sitzung am 28. Februar 2023 hat der Gemeinderat der Gemeinde Teutschenthal den Vorentwurf des Flächennutzungsplans vom Februar 2023 gebilligt und bestimmt, mit dieser Fassung die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB durchzuführen.

Der Vorentwurf des Flächennutzungsplans liegt mit Begründung und Anlagen vom

30. März 2023 bis einschließlich 05. Mai 2023

während folgender Zeit

Montag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 Uhr – 15:00 Uhr
Dienstag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 Uhr – 18:00 Uhr
Mittwoch	09:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 Uhr – 15:00 Uhr
Donnerstag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 Uhr – 15:00 Uhr
Freitag	09:00 Uhr – 12:00 Uhr

im Amt für Bau und Ordnung der Gemeinde Teutschenthal, Am Busch 19, in 06179 Teutschenthal, zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Die Öffentlichkeit hat Gelegenheit, sich während der Auslegung zur Planung zu äußern. Es besteht auch die Möglichkeit zur Erörterung.

Darüber hinaus kann die Planung innerhalb der o. g.

Frist auf der Homepage der Gemeinde unter <http://www.gemeinde-teutschenthal.de/de/aktuelle-verfahren.html> eingesehen werden.

Eigendorf
Bürgermeister

Siegel

Information der Friedhofsverwaltung

Friedhofsabfälle: Auch hier gilt Mülltrennung!

Auch auf unseren Friedhöfen fällt Abfall an. Kränze, Gebinde oder anderer Grabschmuck müssen irgendwann entsorgt werden.

Immer wieder werden im Grünabfall der Teutschenthaler Friedhöfe deutliche Verunreinigungen festgestellt. Daher möchten wir die Besucher der Friedhöfe sensibilisieren und daran erinnern, dass auch auf den Friedhöfen die Mülltrennung gilt. Die Besucher werden dringend gebeten, den Abfall richtig zu sortieren und dementsprechend zu entsorgen.

Müllentsorgung kostet Geld! Ist der Müll nicht ordnungsgemäß getrennt, erhöhen sich die Kosten erheblich. Die hohen Entsorgungskosten fließen auch bei der Friedhofsgebührenkalkulation mit ein, so dass letztlich alle Gebührenzahler durch eine Erhöhung betroffen wären.

Um hier besser aufzuklären, wird die Gemeinde Teutschenthal demnächst auf den Friedhöfen neue Hinweisschilder anbringen, um die Trennung anhand von Beispielen zu verdeutlichen.

Nur für Grünabfälle!

Dazu gehören:

**Pflanzen, Schnittblumen,
Laub, Blumengestecke (ohne
Steckmasse), Topfpflanzen
(ohne Topf), Strauchschnitt,
Rasenschnitt**

Helfen Sie uns und Ihrem Geldbeutel. Durch richtiges Trennen leisten Sie nicht nur einen Beitrag zur Verbesserung unserer Umwelt, Sie helfen auch die Abfallgebühren gering zu halten.

Wir danken Ihnen für Ihre Mitwirkung.

**GEMEINDE
TEUSCHENTHAL**
Die Friedhofsverwaltung

Schwarze Tonne / RESTMÜLL

Dazu gehören:

**Kerzenreste, Grableichter, Kranz-
schleifen u. -Bänder, Plastikvasen,
Verpackungsmaterial, Kunstblumen
und Kunstpflanzen**

HINWEIS:
Es gehören **KEINE** Abfälle wie Batterien, Glasflaschen,
Elektroteile und kein Recyclingmaterial in die schwarze Tonne!

Helfen Sie uns und Ihrem Geldbeutel. Durch richtiges Trennen leisten Sie nicht nur einen Beitrag zur Verbesserung unserer Umwelt, Sie helfen auch die Abfallgebühren gering zu halten.

Wir danken Ihnen für Ihre Mitwirkung.

**GEMEINDE
TEUSCHENTHAL**
Die Friedhofsverwaltung

Verhalten auf dem Friedhof

1. Jeder hat sich auf dem Friedhof ruhig und der Würde des Ortes entsprechend zu verhalten. Die Anordnungen des Friedhofspersonals sind zu befolgen.
2. Kinder unter 10 Jahren dürfen den Friedhof nur in Begleitung und unter der Verantwortung Erwachsener betreten.
3. Im Friedhof ist insbesondere verboten:
 - a) den Friedhof, seine Einrichtungen und Anlagen zu verunreinigen oder zu beschädigen, Einfriedungen und Hecken zu übersteigen und Rasenflächen, Gräber und Grabeinfassungen zu betreten,
 - b) die Wege mit Fahrzeugen aller Art, Kinderwagen und Rollstühle ausgenommen, zu befahren,
 - c) Fahrzeuge aller Art, Kinderwagen und Rollstühle ausgenommen, im Friedhof abzustellen,
 - d) zu rauchen, zu lärmern und zu spielen,
 - e) Tiere mitzubringen, ausgenommen Blindenhunde,
 - f) Abraum außerhalb der dafür bestimmten Stellen abzulagern,
 - g) an Sonn- und Feiertagen und in der Nähe einer Bestattung Arbeiten auszuführen,
 - h) Waren aller Art, insbesondere Kränze und Blumen und gewerbliche Dienste anzubieten,
 - i) gewerbsmäßig zu fotografieren, es sein denn, es handelt sich um ein gewerbsmäßiges Fotografieren von Gräbern im Auftrag des jeweiligen Nutzungsberechtigten,
 - j) Druckschriften zu verteilen
 - k) Geräte in Brunnen zu reinigen.
3. Vorsätzliche und fahrlässige Zuwiderhandlungen gegen diese Bestimmungen können als Ordnungswidrigkeiten mit Geldbuße geahndet werden.

 GEMEINDE
TEUSCHENTHAL Die Friedhofsverwaltung

Teutschenthal putzt sich



**Einwohner, -innen,
Unternehmen, Vereine,
Verwaltung und Einrichtungen
beseitigen Schmutz,
Müll und Unrat.**

*Sauberkeit geht uns alle etwas an
und jeder Einzelne kann in seinem unmittelbaren
Umfeld einen Beitrag dazu leisten.*

**Samstag, 15. April
9:00 - 13:00 Uhr**

*Danach Auswertung mit
Würstchen vom Grill*

#Unser Dorf putzt sich - Eine Initiative der
Infos im Würde-Salza-Spiegel oder
unter www.gemeinde-teutschenthal.de

 GEMEINDE
TEUSCHENTHAL

#Unser Dorf putzt sich - Eine Initiative der Gemeinde Teutschenthal

Unter diesem Motto plant die Gemeinde Teutschenthal am **Samstag, 15. April 2023**, in der Zeit von 09:00 Uhr bis 13:00 Uhr einen offiziellen Reinigungstag in allen Ortschaften, um das Ortsbild nach dem Winter in einen sauberen Zustand zu versetzen.

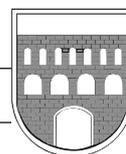
Sauberkeit geht uns alle etwas an und jeder Einzelne kann in seinem unmittelbaren Umfeld einen Beitrag dazu leisten.

Der Bürgermeister Tilo Eigendorf ruft dazu alle Grundstückseigentümer, Einwohner, Unternehmen, Mitarbeiter aus der Verwaltung, Vereine, Initiativen und Einrichtungen auf, sich aktiv an dieser Aktion zu beteiligen.

Fleißige Hände können gemeinsam viel bewirken! Für die Beseitigung von Müll und Unrat auf öffentlichen Flächen stellt die Gemeindeverwaltung Container, Müllsäcke, Warnwesten und Handschuhe zur Verfügung.

Und natürlich hoffen wir auf gutes Gelingen und passendes Wetter, vor allem für die gemeinsame Auswertung mit Würstchen vom Grill.

Nähere Informationen zu Treffpunkten in den jeweiligen Ortsteilen sowie etwaigen Einsatzorten finden Sie auf der Titelseite vom Würde-Salza-Spiegel am 05. April 2023 bzw. zu gegebener Zeit unter www.gemeinde-teutschenthal.de.



ORTSCHAFT ANGERSDORF

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Angersdorf

- **Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Angersdorf**
- **am Dienstag, den 04.04.2023 um 19:00 Uhr**
- **im DGH, Seniorentreff, Lauchstädter Straße 47, 06179 Teutschenthal/OT Angersdorf**

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
 - 4.1 Niederschrift vom 01.11.2022
 - 4.2 Niederschrift vom 21.02.2023
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
 - 5.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
 - 5.2 Vorentwurf zum Flächennutzungsplan der Gemeinde - Diskussion und Fragen der Einwohner zur öffentlichen Auslegung
- 6 Beschlussvorlagen

7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 8.1 Niederschrift vom 01.11.2022
- 8.2 Niederschrift der nicht öffentlichen Beratung vom 01.12.2022
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 10 Beschlussvorlagen
- 11 Anfragen/Anregungen

Manfred Wagenschein
Ortsbürgermeister

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeindeteutschenthal.de.

Jagdgenossenschaft Angersdorf**Einladung zur Jahreshauptversammlung**

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Angersdorf findet am

**Donnerstag, 13.04.2022,
um 18:00 Uhr,**

in der Gaststätte „Schwalbennest“, Lauchstädter Straße 47 in Angersdorf, statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorsitzenden
3. Kassenbericht
4. Diskussion
5. Schlusswort des Vorsitzenden

Gschoßmann
Vorsitzender der Jagdgenossenschaft Angersdorf



ORTSCHAFT LANGENBOGEN

Bekanntmachung**Sitzung des Ortschaftsrates Langenbogen**

- **Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Langenbogen**
- **am Mittwoch, den 05.04.2023 um 18:00 Uhr**
- **im Dorfgemeinschaftshaus, kleiner Saal, Paul-Schmidt-Straße 11, 06179 Teutschenthal/OT Langenbogen**

Tagesordnung:**Öffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 4.1 Niederschrift vom 21.02.2023
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 6 Beschlussvorlagen
- 7 Anfragen/Anregungen

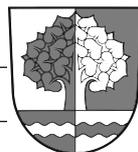
Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 10 Beschlussvorlagen
- 11 Anfragen/Anregungen

Siegfried John
Ortsbürgermeister

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeindeteutschenthal.de.



ORTSCHAFT STEUDEN

Bekanntmachung**Sitzung des Ortschaftsrates Steuden**

- **Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Steuden**
- **am Montag, den 27.03.2023 um 18:00 Uhr**
- **im Büro des Ortsbürgermeisters, Neue Straße 16, 06179 Teutschenthal/OT Steuden**

Tagesordnung:**Öffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift

- 4.1 Niederschrift vom 21.02.2023
- 4.2 Gesprächsprotokoll vom 27.02.2023
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 5.2 Projekt „Verkehrsberuhigtes Steuden“
- 6 Beschlussvorlagen
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Mitteilungen
- 8.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 9 Beschlussvorlagen
- 9.1 Grundstücksangelegenheit
Vorlage: 1019/2023
- 10 Anfragen/Anregungen

Frank Witte
Ortsbürgermeister

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde

Teutschenthal unter www.gemeindeteutschenthal.de.



ORTSCHAFT TEUSCHENTHAL

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal

- **Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal**
- **am Donnerstag, den 30.03.2023 um 18:00 Uhr**
- **im KGZ, Raum 003, Schafberg 3, 06179 Teutschenthal**

Tagesordnung: **Öffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 4.1 Niederschrift vom 21.02.2023
- 4.2 Niederschrift vom 23.02.2023
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht der Ortsbürgermeister
- 6 Beschlussvorlagen
- 6.1 Grundsatzbeschluss Ablehnung Deponievorhaben Köchstedt
Vorlage: 1036/2023
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 8.1 Niederschrift vom 23.02.2023
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht der Ortsbürgermeisterin
- 10 Beschlussvorlagen
- 11 Anfragen/Anregungen

Annegret Helbig
Ortsbürgermeisterin

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeindeteutschenthal.de.

Jagdgenossenschaft Teutschenthal

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Teutschenthal findet am

Freitag, den 31.03.2022,
um 18:00 Uhr,

im Gasthaus „Waldbühne“ mit folgenden Tagesordnungspunkten statt.

Tagesordnung:

- 1. Eröffnung durch den Vorsitzenden
- 2. Feststellung der Anwesenheit
- 3. Rechenschaftsbericht des Vorstandes für das Jagdjahr 2022
- 4. Kassenbericht – Geschäftsjahr 2022/2023
- 5. Bestätigung der vorhandenen Jagdpachtverträge
- 6. Wahl des Jagdgenossenschaftsvorstandes
- 7. Wahl der Kassenprüfer für das Jagdjahr 2023
- 8. Beschlussfassung über die Verwendung des Pachtzinses
- 9. Sonstiges

Helmut Burian
Vorsitzender der Jagdgenossenschaft Teutschenthal



ORTSCHAFT ZSCHERBEN

Information

Das Büro des Ortsbürgermeisters Zscherben ist für Bürgersprechstunden zukünftig am neuen Standort **Schulweg 5 (EG links)** erreichbar.

NICHTAMTLICHE MITTEILUNGEN



GEMEINDE TEUSCHENTHAL

NACHRUF

Die Gemeinde Teutschenthal nimmt Abschied von

Frau Regina Siegemund

Gemeinderätin
Ortschaftsrätin

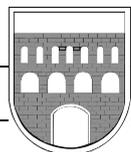
Frau Siegemund hat sich in all den Jahren ihres ehrenamtlichen Wirkens uneigennützig zum Wohle der Allgemeinheit eingesetzt.

Die Gemeinde Teutschenthal ist ihr zum Dank verpflichtet.
Sie wird ihr stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Tilo Eigendorf
Bürgermeister

Annegret Helbig
Ortsbürgermeisterin

Dr. Günter Scholz
Gemeinderats-
vorsitzender

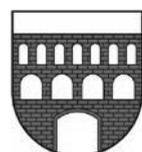


ORTSCHAFT ANGERSDORF

Freiwillige Feuerwehr und Förderverein der
Freiwilligen Feuerwehr Angersdorf

24. Osterfeuer

der OF Angersdorf und des Fördervereins



WANN?
06. April 2023 16:00 Uhr
WO?
vor dem FF Gerätehaus



Kinderkarussell - Hüpfburg - Osterbasteln - Knüppelkuchen - Verköstigung - u.v.m.

AUF DER VERANSTALTUNG WIRD FOTOGRAFIERT MIT DEREN AUCH SPÄTERER VERWENDUNG SIE SICH DURCH DEN BESUCH DER VERANSTALTUNG EINVERSTANDEN ERKLÄREN. ES GELTEN DIE AN DEM TAG GELTENDEN HYGIENE- MAßNAHMEN.



ORTSCHAFT HOLLEBEN

Grundschule Holleben

„Überall Plastik. Wie kommt mein Kunststoffbecher nach Indonesien?“

Mit dieser Frage beschäftigten sich die Schüler und Schülerinnen der 4. Klassen der Grundschule Holleben an einem Freitag im Januar. Gemeinsam mit Andreas von „Carpus e.V. – Bildungsprojekte“ erfuhren die Schülerinnen und Schüler Informatives über die verschiedenen Arten von Plastik. Als Plastikdetektive verfolgten sie den Weg unserer Abfälle in die Meere und beschäftigten sich mit dem Begriff „Mikroplastik“.

Nach der großen Hofpause stellte Andreas der Klasse ein Projekt vor, mit dem Kinder in Indonesien sich für die Umwelt stark machen. Abschließend überlegten sich die Kinder, eigene Handlungsmöglichkeiten für ein nachhaltiges Leben und mehr Umweltschutz.

Die Nachhaltigkeit des Projektes selbst, bewiesen die Fragen und Gedanken der Schülerinnen und Schüler, die seither auch in weitere Themengebiete des Sachunterrichts getragen wurden.



Foto: Grundschule Holleben

Freiwillige Feuerwehr Holleben

Die Freiwillige Feuerwehr Holleben lädt herzlich ein

am Samstag, dem
08.04.2023,
 zum

Osterfeuer

an der Feuerwehr
 17.00 - 23.00 Uhr

Unsere kleinen Gäste freuen sich
 auf Ostereier suchen und
 Knüppelkuchen.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt!

RGZV Holleben e.V.

Ein Riesenspektakel

Der Rassegeflügel-Zuchtverein Holleben lädt auch diesen **Ostersamstag, 08.04.2023, ab 10.00 Uhr**, in den vom Betreiber des Wohnheimes hergerichteten Schlosspark Benkendorf ein.

Hunderte Ostereier, Süßigkeiten, eine Osterhäsin mit Helferküken, Volieren mit Tieren warten auf junge, ganz junge und etwas ältere Finder. Die Häsin und das Küken werden die Süßigkeiten verteilen und die Eier den Park verschönern.



Feiern wir die pure Lebensfreude

Die Helfer, Sponsoren, Mitglieder des RGZV Holleben und die Betreiber der Senioren-Residenz freuen sich auf Sie und Euch.

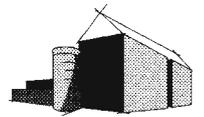
Hinweis: Zufahrt und Eintritt zum Gelände ist die Hofeinfahrt. Geparkt wird aus Sicherheitsgründen auf der Straße parallel zum Schloss. Wir bitten um Rücksichtnahme auf die Gesundheit und Privatsphäre der Bewohner und damit auf den Verzicht des Betretens der restlichen Gebäude und Flächen.



ORTSCHAFT TEUSCHENTHAL

Teutsches
Theater
eutschenthal

Theaterverein
Teutschenthal
Maerkerstraße 30
06179 Teutschenthal



Veranstaltungsvorschau März und April 2023

Samstag, 25.03.2023 um 16.00 Uhr

„Die Träne im Kochtopf“ - ein heiterer Küchenliedernachmittag

Regie: Barbara Zinn

Sonntag, 26.03.2023 um 16.00 Uhr

„Love Letters“ - ein emotionaler Rezitationsnachmittag mit Hagen Möckel und Ilja Raven

Samstag, 15.04.2023 um 20.00 Uhr

„Der Diener zweier Herren“ - Komödie von Goldoni

Regie: Jakob Müsch

Freitag, 21.04.2023 um 20.00 Uhr

„Irish Folk“ - ein irischer Abend mit Townsfolk
Volkhard Brock

Neuigkeiten auch unter
www.dorftheater-teutschenthal.de

Programmänderungen vorbehalten
Vorbestellungen bitte unter 034601/21133



Liebe Theaterfreunde,

am **Sonntag, den 25.03.2023 um 16.00 Uhr** präsentiert unser Ensemble nochmals das erfolgreiche Küchenliedernachmittagsprogramm unter dem Titel **„Die Träne im Kochtopf“**.



Wer dieses Programm noch nicht gesehen hat, der sollte zu uns ins Theater kommen. Sie können bei uns noch erleben, wie vor über 100 Jahren, die Frauen in der Küche stehen mussten und sich diese nicht einfache Arbeit mit dem Singen von Liedern vertrieben. Viele Lieder haben Freude, Leid und vor allem das Thema *Liebe* zum Inhalt.

Viele Lieder haben Freude, Leid und vor allem das Thema *Liebe* zum Inhalt.

Hinter dem Küchenliederprogramm stehen aber rückwärtsgewandte, alt hergebrachte Frauenbilder, die zum Glück heute nicht mehr zur Alltagsrealität gehören, dennoch nicht vollständig ausgemerzt sind.

Am **Sonntag, den 26.03.2023** haben wir um **16.00 Uhr** wieder **Hagen Möckel** mit seiner neuen Inszenierung **„Love Letters“** zu Gast. Gemeinsam mit **Ilja Raven** können Sie die berührende Geschichte einer unerfüllten Liebe erleben. Geboten wird Ihnen großes Kopfkino. Sie werden zu einer emotionalen Achterbahnfahrt eingeladen, mitreißend, leidenschaftlich, lustig und traurig.



Am **Samstag, den 15.04.2023 um 20.00 Uhr** können Sie wieder die Komödie von Goldoni **„Der Diener zweier Herren“** bei uns sehen. Erleben Sie, wie Beatrice nach Venedig fliehen muss, um als Mann verkleidet ihren geliebten Florindo zu suchen. Sie wird begleitet von ihrem Diener Truffaldino.

Ohne das die Beiden voneinander wissen, nehmen sie im selben Wirtshaus ein Zimmer. Truffaldino tritt auch in Florindos Dienste in der Hoffnung, bei diesem Herrn satt zu werden. Er wird also Diener zweier Herren und gerät dadurch in zahlreiche Schwierigkeiten, aus denen er sich durch Einfallsreichtum und Witz immer wieder retten muss.



Aufgrund vieler Nachfragen unseres Publikums ist es uns gelungen, am **Freitag, den 21.04.2023 um 20.00 Uhr Volkhard Brock** wieder für ein Gastspiel zu gewinnen.

Er präsentiert uns ein Irish Folk Programm mit Gitarre, Mandoline, Dudelsack und Tinwhistle. Hören Sie bei uns all die schönen irischen Gassenhauer wie „Whiskey in the Jar“, „Farewell to Callinford“ oder „The wild Rover“. Dazu gibt es humorvoll verpackte Informationen über Liebe, Leben und beliebte Freizeitbeschäftigungen irischer Einwohner.

Lassen Sie sich unsere Veranstaltungen nicht entgehen, bleiben Sie weiterhin neugierig und besuchen Sie unser Theater.

Dr. Günter Scholz

Bücherei Teutschenthal

Veranstaltungen & Termine

29.03.2023 um 15:30 Uhr - Literaturcafé mit Rainer Schubert - „Mitteldeutschland entdecken“



19.04.2023 um 15:30 Uhr - Literaturcafé: „Magische Orte in Mitteldeutschland I“ mit Ilona und Peter Traub

Was ist so faszinierend zwischen Harz und Mittelbe, dass Kaiser, Riesen und der Teufel selbst den Weg dorthin nicht gescheut haben? Was unterscheidet die Region von anderen? Es sind die Rätsel ihrer Landstriche, der tausendjährigen Städte, kunstvollen Parks und mächtigen Burgen wie auch die Magie der Höhenzüge und Täler. Geheimnisumwitterte Steingebilde, Silberstellen, Höhlen, Dome und Schlossgärten liegen am Weg.

Demnächst:

32. BÜCHERIEFEST AUF DEM SCHAFBERG IN TEUTSCHENTHAL

GROßES FAMILIENFEST RUND UMS BUCH UND DIE BÜCHEREI AM 1. MAI AB 10.30 UHR

KÜNSTLER, MUSIK, KREATIVES FÜR ALLE, KLEINER HANDWERKERMARKT, ZAUBEREI & GAUKLEREI, KINDERPROGRAMME u.v.m.

Beginn: 10.30 Uhr -
PUPPENTHEATER
(vor der Bücherei)

Eine Eiche erzählt „wieder“

Im März und September 2022 wurde im Kultur- und Gemeindezentrum das Theaterstück „Eine Eiche erzählt – Teutschenthaler Geschichte(n)“ aufgeführt – gespielt von Zeitzeugen, Frauen, Männern, Kindern und Jugendlichen aus Teutschenthal. Das Stück endete mit den Worten:

„Mein Schicksal ist nun besiegelt. Noch einmal, im Herbst 2019, zeigte ich mich mit meinem goldenen Laub. Seht nur! Ich leuchte – für euch! Eine neue Brücke wurde gebaut, eine neue Eiche wird gepflanzt! Hoffentlich!“

Am 8. März 2023 war es nun so weit: Eine neue Eiche wurde am Platz der Einheit in Teutschenthal, passend zum Ehrentag der „alten Eiche“ (Frau Gerlach) und im Beisein einiger weiterer „Schauspieler“ sowie der Ortsbürgermeisterin Annegret Helbig, gepflanzt.



Alle am Zeitzeugen- und Theaterprojekt Beteiligten freuen sich sehr, dass eine neue Eiche auf Initiative von Herrn Scherf und durch weitere Spenden gekauft und gepflanzt werden konnte, die Gemeinde Teutschenthal finanzierte weiteres Pflanzmaterial.

Danke für die Hilfe an Heino, Stefan und Herrn Matthei, die gemeinsam mit Frau Sonnenkalb diese kalte und feuchte Pflanzaktion vorbereiteten und durchführten – aber bei schönem Wetter kann es ja jeder.



Wünsche für die Eiche: „*Möge sie älter werden als die Eiche, die der Brücke weichen musste*“. Viele Generationen soll sie begleiten, Schatten spenden, Sauerstoff liefern und hoffentlich in vielen, vielen Jahren auch so spannende Erlebnisse erzählen können.



Fotos: Bücherei Teutschenthal

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag, liebe Frau Gerlach, vom Team der Bücherei!



SG Eisdorf 1918 e.V.



Dürfen wir bitten?

NEU – Seniorentanz bei der Sportgemeinschaft Eisdorf 1918 e. V. – NEU



Wir möchten Senioren in Schwung bringen.

Da tanzen ja bekanntlich gut für Körper und Seele ist dachten wir, eine Tanzgruppe für alle Junggebliebenen und solche, die noch etwas Power brauchen, muss her!

So ist es uns gelungen, einen engagierten Tanzlehrer zu gewinnen.

Mitmachen können alle tanzfreudigen Paare und natürlich auch Einzelpersonen aus Nah und Fern, die schon immer mal wieder ihre Hüften in Bewegung bringen wollten.

Wo: Sporthalle, Dömikenweg 2, 06179 Teutschenthal-Bahnhof

Wann: Freitag, 31. März 2023, 16:00 – 17:30 Uhr
Erstes Zusammentreffen und Kennenlernen

Interessierte Tänzerinnen und Tänzer können sich unter der Tel.-Nr. 0172-3625787 oder 034601-27788 bei Sportfreundin Steffi Dietrich melden und natürlich auch direkt am 31. März in den Dömikenweg kommen.

Bitte Wechselschuhe mitbringen.

Wir sind gespannt und voller Vorfreude



SV 1885 Teutschenthal

Abteilung Fußball

Herren

Kreisliga

Samstag, 01.04.2023; 15 Uhr
Wettiner SV – SV 1885 Teutschenthal

Samstag, 08.04.2023; 14 Uhr
1. SV Sennewitz II – SV 1885 Teutschenthal

Samstag, 22.04.2023; 15 Uhr
SV 1885 Teutschenthal – TSV 1990 Schochwitz

Jugend**D- Jugend***Samstag, 25.03.2023; 10 Uhr*

SV 1885 Teutschenthal – VfL Roßbach

Samstag, 29.04.2023; 11 Uhr

SV Großgräfendorf II – SV 1885 Teutschenthal

E- Jugend*Samstag, 25.03.2023; 9 Uhr*

JSG HETZ – JSG Teutschenthal/Bennstedt

Samstag, 15.04.2023; 11 Uhr

FSV Raßnitz – JSG Teutschenthal/Bennstedt

F- Jugend*Samstag, 15.04.2023; 9 Uhr*

JSG Teutschenthal/Bennstedt – VfL Querfurt

*März: Was kann uns scheiden von der Liebe Christ?
Römer 8, 35***26.03.2023**

10.00 Uhr Gottesdienst LKG

02.04.2023

14.00 Uhr Gottesdienst LKG

06.04.2023 Gründonnerstag

18.00 Uhr Tischabendmahl Gem.Saal

07.04.2023 Karfreitag

14.00 Uhr Gottesdienst Steuden

09.04.2023 Ostersonntag

08.00 Uhr Gottesdienst Oberthaler Kirche

11.00 Uhr Gottesdienst Bennstedt

14.00 Uhr Gottesdienst Köchstedt

10.04.2023 Ostermontag

10.00 Uhr Gottesdienst Langenbogen

Christenlehre

Bennstedt Montag 15.00 Uhr

T.-thal Mittwoch 14.30 Uhr

Steuden Donnerstag 16.00 Uhr

Frauenkreise

Steuden 29.03. 14.00 Uhr

Eisdorf 04.04. 14.00 Uhr

Veranstaltungen in LKG

1. Mittwoch 19.00 Uhr Gebetskreis

Jd. Mittwoch 19.00 Uhr Bibelgesprächskreis

Jd. Dienstag 14.00 Uhr Bastelnachmittag

Jd. Dienstag 18.30 Uhr Bläserprobe

Jd. Freitag 17.30 Uhr Jugendabend

SV Eintracht 90 Teutschenthal e.V.

Sportverein

SV Eintracht 90 Teutschenthal e.V.

Abteilungen: Fußball, Kegeln, Gymnastik

lädt ein zum

Osterfeuer

am 6. April 2023

Wo?

Teutschenthal /Bhf.
in der Lindenstraße an der Halde

Beginn 18.00 Uhr

es gibt:

Bratwurst, Steaks,

Getränke ohne Ende und für die Kleinen
Knüppelkuchen**Evangelische Kirche im Kirchspiel Teutschenthal
Und Landeskirchliche Gemeinschaft (LKG)**Wir laden herzlich zu unseren Gottesdiensten und Ver-
anstaltungen ein.

LKG: Friedrich-Henze-Str. 85;

Gemeindesaal Kirche: Karl-John-Str. 52

Café



Wunderbar

Friedrich-Henze-Str. 85

06179 Teutschenthal

**Herzliche Einladung in unser Café in der LKG
am 30.03., 13.04., 27.04.2023**



ORTSCHAFT ZSCHERBEN

ZSCHERBENER OSTERMARKT

auf dem SPORTPLATZ
am 08.04.2023 ab 14 Uhr



Kaffee- und Kuchenstand
Waffelstand
Grillstand
Zuckerwatte und Glücksrad



Tombola
Bratwurstknobeln
Spieleanhänger mit Hüpfburg
Kinder-Spieleparcours mit
Preisen



Kunststände



Marcel Walther von Becker-Strelitz-Reisen begrüßte alle Gäste auf das Herzlichste und freute sich natürlich sehr über die zahlreiche Teilnahme nach den 2 Jahren Pause.

Nach dem gemeinsamen Kaffeetrinken ging es dann los mit dem Programm. Pia Malo, die Tochter von Olaf dem Flipper, machte den Auftakt und begeisterte die Anwesenden nicht nur mit Gesang, sondern auch mit viel Humor. Schnell hatte sie die Gäste im Saal zum Mitsingen und Schunkeln animiert. Star des Nachmittags war natürlich Olaf der Flipper, der mit seiner natürlichen Art sofort eine Welle der Begeisterung auslöste. Nach kurzer Zeit hatte sich die Tanzfläche gefüllt und zu seiner großen Freude gab es eine Polonaise durch den ganzen Saal. Davon war er hell begeistert und freute sich riesig, dass er so viel Zuspruch erhielt. Er präsentierte nicht nur die Lieder der Flippers, sondern stellte auch seine neuesten Lieder vor, die demnächst auf CD erhältlich sind. Gemeinsam mit seiner Tochter Pia ließ er noch einmal Oldies erklingen, die allen Anwesenden natürlich bestens bekannt waren und begeistert mitgesungen wurden. Nach dem Willen der Gäste hätte es wohl noch länger so weitergehen können, aber Alles hat mal ein Ende.

Volkssolidaritätsortsgruppe Zscherben

Frauentagfeier in Peißen



In der Autogrammstunde erfüllte er geduldig alle Wünsche seiner Fans und Jeder, der es wollte, konnte sich mit ihm auch fotografieren lassen. Diese Gelegenheit ließen sich natürlich auch unsere Mitglieder nicht entgehen. Pia hatte alle Hände voll zu tun, denn sie musste als Fotografin herhalten.

Nach 2 Jahren Zwangspause lud Becker-Strelitz-Reisen, der Reiseklub der Volkssolidarität, wieder zu seiner nun schon zur guten Tradition gewordenen Frauentagfeier ein. In diesem Jahr fand sie am 06. März im H+Hotel in Peißen statt und 450 Gäste folgten dieser Einladung. Mit dabei waren natürlich auch wieder Mitglieder der Volkssolidaritätsortsgruppe Zscherben.

Zum Abschluss der Veranstaltung gab es noch die traditionelle Tombola und es wurden wie immer vier Gewinner ausgelost. Es war wieder eine gelungene Veranstaltung. Auch unseren Mitgliedern hat es sehr gut gefallen und wir freuen uns schon auf den Frauentag im nächsten Jahr.

Hannelore Gubsch

Frauentagefeier der Volkssolidaritätsortgruppe Zscherben 2023

In diesem Jahr machten die Vorbereitungen für die Frauentagefeier unserer Ortsgruppe endlich wieder richtig Spaß, denn sie konnte wie gewohnt für alle Frauen stattfinden.

Im Zscherbener Landgasthof hatte man sich auch bestens darauf vorbereitet. Die Tische waren wie immer festlich geschmückt und die Gäste konnten kommen. Und so trafen sie auch zahlreich am 09. März zur diesjährigen Frauentagefeier gut gelaunt im Landgasthof ein.

Unsere Ortsgruppenvorsitzende Iris Vogt begrüßte alle Mitglieder und Gäste recht herzlich. Auch unser Ortsbürgermeister Christoph Michalski war unserer Einladung gern gefolgt. Und so gab es ein freudiges Wiedersehen mit dem ehemaligen Ortsbürgermeister und unserem langjährigen Mitglied Jürgen Dressel, der wieder mit seiner Lebensgefährtin gekommen war, um an dieser Feier teilzunehmen.



Im Landgasthof hatte man sich sehr viel Mühe gemacht und zum Kaffeetrinken gab es selbstgebackene Torte, die allen Anwesenden sehr gut schmeckte und es gab ein sehr großes Lob an die Bäckerin.

Musikalisch wurde in diesem Jahr das Kaffeetrinken untermalt von Rita Kuche aus Lieskau. Für sie war es eine Premiere, vor so vielen Leuten zu spielen. Doch sie hat es gut gemeistert und die Frauen vom ehemaligen Zscherbener Frauenchor ließen es sich nicht nehmen, nach dem Kaffeetrinken ein wenig mitzusingen. Sehr zur Freude der Solistin.



Fotos: Volkssolidaritätsortgruppe Zscherben

Als Überraschung des Tages kamen in diesem Jahr wieder die Mädels des Zscherbener Karnevalsverein zu uns.



Doch aus den Mädels von dem letzten Auftritt bei uns sind inzwischen schon Teenager geworden, die uns mit ihrer jetzigen Trainerin Luisa Eckardt, dem Tanzmariechen des Zscherbener Karnevalsvereins, besuchten und mit ihrem Auftritt erfreuten. Als erste Darbietung präsentierten sie uns ihren Gardetanz, mit dem sie die Karnevalsveranstaltungen eröffneten und zeigten ihr Können.



Bei ihrem zweiten Auftritt legten sie zu heißen Rhythmen eine flotte Sohle aufs Parkett.



Für ihre Auftritte gab es viel Beifall und große Anerkennung für ihre Leistungen. Man kann es ihnen nicht hoch genug anrechnen, dass sie sich nach Schulschluss die Zeit genommen haben, um uns mit ihrem Auftritt zu erfreuen. Es war sehr schön, euch wieder bei uns begrüßen zu können.

Den Nachmittag rundete wieder unser Manfred mit seiner schönen Musik ab, denn die Kalorien von der hervorragenden Torte mussten ja irgendwie abgearbeitet werden. Und das passierte dann auch ausgiebig auf der Tanzfläche. Ans Nachhause gehen dachte in diesem Jahr niemand so schnell. Lange wurde noch zusammengesessen, erzählt und den schönen Tag noch einmal Revue passieren zu lassen.

Wir bedanken uns recht herzlich bei Rita Kuche für ihre musikalische Begleitung zum Kaffeetrinken.

Ein ganz großes Dankeschön sagen wir den Mädels vom Zscherbener Karnevalsverein mit ihrer Trainerin Luisa Eckardt. Wir freuen uns schon auf das nächste Mal.

Ein recht herzliches Dankeschön und ein großes Lob geht an das gesamte Team vom Zscherbener Landgasthof für die hervorragende Bewirtung und die wie immer schöne musikalische Unterhaltung.

*Hannelore Gubsch
Kassierer
Volkssolidaritätsortsgruppe Zscherben*

Osternacht, Samstag, 8.4.	Querfurt	21.00 Uhr	Osternachtsfeier
Ostersonntag, 9.4.	Querfurt	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
Ostermontag, 10.4.	Röblingen	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
	Nebra	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
Samstag, 15.4.	Nebra	18.00 Uhr	Eucharistiefeier
2. Ostersonntag, 16.4.	Röblingen	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
3. Ostersonntag, 23.4.	Querfurt	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
Samstag, 29.4.	Nebra	18.00 Uhr	Eucharistiefeier
4. Ostersonntag, 30.4.	Röblingen	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
5. Ostersonntag, 7.5.	Querfurt	10.00 Uhr	Eucharistiefeier
Samstag, 13.5.	Querfurt	15.00 Uhr	Eucharistiefeier/ Firmung

Katholische Kirche

Gottesdienste im April 2023 in der Pfarrei „St. Bruno von Querfurt“

Samstag, 01.04.	Nebra	18.00 Uhr	Heilige Messe
Palmsonntag, 02.04.	Röblingen	10.00 Uhr	Eucharistiefeier mit Palmenweihe
	Rothen-schirm-bach	14.00 Uhr 16.00 Uhr	Kleine Wanderung Ökumenische Andacht in der Autobahnkirche
Gründonnerstag, 6.4.	Röblingen	19.00 Uhr	Eucharistiefeier, anschl. Agape und Ölbergstunde
Karfreitag, 7.4.	Querfurt	15.00 Uhr	Karfreitagsliturgie
	Röblingen	15.00 Uhr	Karfreitagsliturgie
	Nebra	15.00 Uhr	Andacht

Katholische Pfarrei „St. Bruno von Querfurt“

06268 Querfurt, Johannes-Schlaf-Str.6

Pfarrbüro:

Frau Anja Gräbe (Öffnungszeiten: Do 8.30 – 11.30 Uhr)
Tel.: 034771/2 41 59; Fax: 034771/73471;

Internet: www.bruno-von-querfurt.de

E-Mail: querfurt.st-bruno@bistum-magdeburg.de

Konto: IBAN: DE 67 8005 3762 3710 0039 10
(Saalessparkasse)

Pfarrleitung:

Pfarrer Jörg Bahrke Tel.: 03464/5 44 83 70
Herr Peter Home Tel.: 0160/1 54 48 18
Herr Martin Mücke-Freihofers Tel.: 0178/3 57 17 70

Gemeindeassistent:

Herr Tim Wenzel, Tel.: 0178/3 31 76 05
E-Mail: tim.wenzel@bistum-magdeburg.de

*Der aktuelle Gottesdienstplan ist auch im Internet unter:
www.bruno-von-querfurt.de*

*Du siehst die Felder nicht mehr grünen,
auf denen du einst so froh geschaffst,
siehst deine Pflanzen nicht mehr blühen,
weil dir der Tod nahm deine Kraft.*

Nach kurzer schwerer Krankheit verstarb
mein lieber Mann, Vati, Schwiegervater,
Opa und Uropa



Hubert Bußdorf

* 17.09.1939 † 06.03.2023

In Liebe und Dankbarkeit behalten wir Dich in Erinnerung.

Edda Bußdorf

Frank und Holger Bußdorf mit Familien

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung findet am 01.04.2023
um 10.00 Uhr auf dem Friedhof in Steuden statt.

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Danksagung



Allen, die meiner lieben Frau
und unserer Mutti im Leben
Freundschaft und Wertschätzung
schenkten und uns ihr Mitgefühl
durch so zahlreiche und liebevolle
Anteilnahme bekundeten, sowie
all jenen, die sie auf ihrem letzten
Weg begleiteten, sagen wir im
Namen der Familie herzlichen
Dank. Diese Wertschätzung hat
uns tief bewegt. Besonderen Dank
an die Gaststätte „Waldbühne“
sowie an Bestattungsunternehmen
Turinsky & Höschel.

Christel Förl

**Ihr Joachim
Ihre Söhne Thomas und Michael**

Teutschenthal, im März 2023

*Du siehst den Garten nicht mehr grünen, in dem Du einst
so froh geschaffst, siehst die Blumen nicht mehr blühen,
weil Dir die Krankheit nahm die Kraft.*



Sehr traurig nehmen wir Abschied
von unserer lieben

Gisela Losew

geb. Jekert

* 19.05.1939 † 02.03.2023

Du wirst immer einen Platz in unseren Herzen haben.

Dein Detlef und Deine Anka mit Familie

Wir haben in aller Stille Abschied genommen.

Ein großes Dankeschön an den Pflegedienst Korte für seine
langjährige liebevolle Betreuung.

Teutschenthal, im März 2023

Anzeigen-Tel. 034601 2 55 19

Anzeigen-Fax 034601 2 55 20

Danksagung

Wir danken allen, die unserem lieben

Frank Mildner

das letzte Geleit gaben und auf vielfältige Weise ihre
Anteilnahme bekundet haben. Besonderen Dank an die
Kolleginnen und Kollegen der Firma Sulzer, den Redner
Herr Hartung sowie an das Bestattungsunternehmen
Turinsky & Höschel mit der Rednerin Frau Rothe.

In stiller Trauer:

Sabine

Seine Mutti

Sein Bruder Ralf mit Familie

Seine Schwester Ines mit

Familie

Dornstedt, im März 2023

Wir drucken auch **Trauerkarten**
individuell für Sie
gestaltet und gedruckt

Schäfer Druck & Verlag GmbH
06179 Langenbogen | Telefon (034601) 2 55 19
schaeferdruck@web.de • www.schaeferstdv.de



Ihr zuverlässiger Partner im Trauerfall
Tag & Nacht • auf Wunsch Hausbesuche möglich
Motorrad- und Feuerwehrbestattungen

Stadtforststraße 75 • 06120 Halle (Saale)
0345 - 68 89 45 24 • info@silencio-bestattungen.de

der bestatter Halle

im Trauerfall rufen Sie uns an
24 Stunden erreichbar

...der letzte Weg in guten Händen



Tel. 0345 / 470 41 737

Steinweg 3

Tel. 0345 / 13 18 71 89

Merseburger Straße 174

06110 Halle Saale

E-Mail: bestatter-halle@web.de

www.der-bestatter-halle.de



Wir suchen Unterstützung für regionale Projekte in Halle/Saale und Umgebung:

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

Wir suchen:

Tiefbauer, Maurer/Betonbauer und LKW-Fahrer für Baugewerbe (m/w/d)

Wir bieten:

- unbefristete Festanstellung,
- übertarifliche Vergütung,
- moderner Maschinenpark,
- aufgeschlossenes und freundliches Team uvm.

Interesse geweckt? Melde dich bei uns.

info@reko-bau-heller.de ☎ 0345 / 5 63 68 41

Informationen zu uns findest du hier:

www.reko-bau-heller.de



Krüger - Bau
Bauen für die Zukunft

Bauleistungen aller Art

Neubau – Sanierung – Kleinaufträge

Asendorfer Str. 07
06179 Teutschenthal OT Dornstedt
Tel. 034636 / 13 98 52
Fax: 034636 / 13 98 54

Inh. Thomas Krüger
Tel. 01 72/7 87 97 92



Rechtsanwalt
Dr. jur. Günter Scholz



„Es genügt nicht, Recht zu haben,
man muss es auch bekommen.“

**Familien- und Strafrecht,
Verkehrsrecht,
Grundstücks-, Vertrags- u. Erbrecht,**

Termine nach Vereinbarung

Tel.: **03 46 01 / 2 26 97**

E-Mail: DrGuenterscholz@AOL.com

KANZLEI: Fliederweg 13,
06179 Teutschenthal, OT Langenbogen

Bei Bedarf auch Hausbesuche möglich.



Rechtssprechstunde für Bürger und
Unternehmer beim Motorsportclub
Teutschenthal e. V.!

Wir bieten über den Motorsportclub Teutschenthal e. V.
als kostenfreie Serviceleistung eine regelmäßige
monatliche Rechtssprechstunde an!

Wann? Jeden 1. Mittwoch eines Monats,
von 15.00 - 17.00 Uhr

Wo? Motocross-Strecke, Talkessel Teutschenthal,
Geschäftsstelle im Vereinsgebäude



Tischlerei
Weißenborn



Türen - Tore - Fenster - Rollläden - Markisen

Sonnenschutzanlagen

Insektenschutzrahmen und Rollos

Innenausbau - Möbel - Fußboden

Holzbearbeitungen und Verglasungen

Reparaturen - Fahrzeugaufbauten

Umbau von Rollläden
auf ELEKTRO-ANTRIEB!

www.tischlerei-uwe-weissenborn.de

06179 Teutschenthal • Friedrich-Engels-Str. 21

Tel.: (03 46 01) 2 24 19 • Fax: (03 46 01) 2 59 98

E-Mail: tischlerei_uwe_weissenborn@t-online.de

ZUSCHUSS BIS ZU 40 % SICHERN!

Der Umstieg auf Wärmepumpen lohnt sich!

Rufen sie uns an!

- Kostenlose Beratung
- Antragstellung
- Einbau, Umbau und Inbetriebnahme



BGS Baugesellschaft Salztal GmbH - Fliedergasse 7 - 06198 Salztal OT Salzmünde
Tel.: 034609 - 23 77 0 • Funk: 0176 - 300 11 336 • Mail: bgs-salztal@web.de

Reisebüro
Sunny Days



06179 Teutschenthal
Friedrich-Henze-Str. 1

☎ **(034601) 2 07 13**

e-mail: reisebuerosunnydays@t-online.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.00 - 18.00 Uhr, Sa 9.00 - 12.00 Uhr
sonst nach Absprache

www.onlineweg.de/sunny-days

Wir sind dabei!



MEISTER DER ELEMENTE

FISCHER

Heiztechnik ♦ Bäderdesign

www.baeder-fischer.de

**Radtour,
Grillabende,
Weihnachtsfeier!**

Nach getaner Arbeit ist auch das möglich.

Vorher heißt es Bäder sanieren und Heizgeräte erneuern!

Wenn du das drauf hast, kannst du in unserer Firma mitmischen. Wir suchen dich – engagiert, freundlich, zielstrebig und kollegial. Interessiert? **Dann melde dich bei uns!**

Anrufe, E-Mails, persönliches Erscheinen – alles ist erlaubt!



ROLAND FISCHER GMBH • 06295 Lutherstadt Eisleben / OT Unterrißdorf
Lutherweg 39a • Tel (03475) 71 80 55 • Mail: info@baeder-fischer.de

Metallgestaltung RENÉ WACH

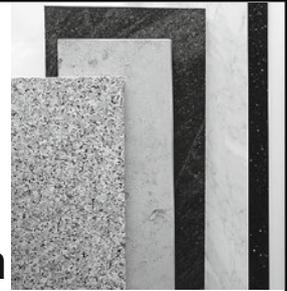
- Handwerksmeister im Metallbau -

PLANUNG • BERATUNG • HANDEL • MONTAGE • SERVICE

- Tore und Zäune
- Fenster und Türen
- Treppen, Geländer, Brüstungen
- Dachklempnerei
- Balkone, Carports, Überdachungen
- Reparaturarbeiten

Am Landrain 3 • 06198 Salzatal OT Hönstede
 Telefon/Fax 034601/3 10 04 • Mobil 0171/1 70 23 01
 e-mail: Metallgestaltung-Wach@web.de

schneller und preiswerter Zuschnitt von Fensterbänken u. Treppenstufen



- Teutschenthal 034601 - 2 24 74
- Querfurt 034771 - 73 91 68
- Mücheln 034632 - 2 33 44



www.strecker-natursteine.de

TISCHLEREI*GLASEREI

Gerhard Diebner & Sohn GmbH

Rüstergarten 20 · 06198 Salzatal OT Bennstedt



MÖBEL

- individuelle Fertigung nach Ihren Vorstellungen



Telefon: (034601) 2 50 40
 Fax: (034601) 2 24 08
 e-mail: post@tischlerei-diebner.de

Dieter hat am 25.03.2023 Geburtstag.

Er wird

84 Jahre
jung.



Viele liebe Grüße und Glückwünsche von seiner Frau Monika und allen, die ihn lieb haben in Langenbogen!



Lieskauer Str. 28
 (Bauhof)
 06198 Salzatal / OT Bennstedt

unsere Leistungen:

- Fachbetrieb für Heizungsinstallationen
 - Brennwerttechnik
 - Öl- und Gasanlagen
- Komplettbäder (einschl. Fußboden- u. Deckengestaltung, Fliesenlegerarbeiten, Sanitärinstallationen)

Tel.: (034601) 2 30 75
 Fax: (034601) 3 08 25

Mobil: 0172 / 3 60 70 52
 prinz-gmbh@web.de

HOCH UND RÜNTER DURCH DIE KRAFT DER SONNE

JALOUSIERBARE
LAMELLEN

SOLAR
BY BUBENDORFF

7
JAHRE
GARANTIE
AUF ALLE
BAUTEILE

SOLAR ROLLLÄDEN
VON BUBENDORFF

NEU
BAFA-Förderung
15%
für den sommerlichen
Wärmeschutz

FIRMA BÜTTNER

Tel.: 0345 - 5511668
 rollladen-buettner@freenet.de
 www.rollladen-buettner.de

ROLLLÄDEN • ROLLTORE • MARKISEN
 UMBAU ALLER ROLLLÄDEN AUF MOTOR ODER SOLAR



täglich Qualität & Frische aus dem
schönen KÖLLMER SALZATAL

Täglich frisch für Ihr Oster-Festessen:



Lambraten – Kalbsbraten –
Rinderbraten



Weiterhin empfehlen wir:
 Lachsschinken, Bauernschinken,
 geräucherte Schweinelende und unsere altbewährte
 Wurst nach Hausschlachteart aus Darm und Glas.

Probieren Sie auch unser reichhaltiges Grillangebot:

- Bärlauchtaler, Chilitaler
- verschiedene Sorten Grillbrater
- Steaks vom Schwein, Rind, Geflügel

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
 034601 / 52 02 20

Ihre Fleischerfamilie Maub/Gottschalk
 aus dem schönen Salzatal

Öffnungszeiten:

in Bennstedt: Mo 8 - 12, Di - Fr 8 - 18, Sa 8 - 12 Uhr
 in Angersdorf: Di - Fr 8 - 18, Sa 8 - 12 Uhr

Sie finden uns auf Facebook unter Fleischerei Maub

Verkaufsmobil:

Mittwoch 10-13 Uhr in Langenbogen 13.³⁰-15.³⁰ Uhr in Köllme
 Donnerstag 10-12 Uhr in Beesenstedt 13-15.³⁰ Uhr in Lieskau



**Wirtshaus
zur
Weinstraße**

Gaststätte
Bowling
Catering

Tel.: 034601/55194
wirtshaus-zur-weinstrasse-
langenbogen.de



Rheingas

Energie. Intelligent und fair.

Vertriebsstelle in
LANGENBOGEN
Köchstedter Weg 3a,

Jörg Schäfer
Tel. 034601/ 2 55 19
oder **2 24 57**

Ambulanter Pflegedienst Mariane Wolf & Tagespflege

Am Grund 09
06179 Teutschenthal

Tel.: **034636 70 54 88**
Fax: 034636 70 62 80
E-Mail: info@apmw.de

Friseursalon Jana Neef - Meisterbetrieb -

Eislebener Str. 3 · 06198 Salzatal OT Bennstedt
Telefon: (034601) 2 46 81 · www.friseursalon-jana-neef.de



Termine nach
Vereinbarung



John Sanitär- und Heizungsbau GmbH

- Beratung - Verkauf - Montage - Wartung - Kundendienst -

Meisterbetrieb für

- moderne Heiztechnik
- Sanitärinstallation
- Schornsteinsanierung
- Gas-Anlagen
- Solaranlagen
- Regenwasseranlagen

Bennstedter Str. 23/25
06179 Teutschenthal
John-GmbH@web.de

Tel.: 034601/2 04 34
Fax.: 034601/2 64 31
Funk: 0170/9 21 13 57

--- regelmäßige Wartung spart Heizkosten ---



Malermeister Thomas Neef

**Ausführung von Maler- und
Fußbodenlegearbeiten sowie
Fassadengestaltung**

Telefon: 034601 / 31 54 74 · Handy: 01577 / 5 37 40 14
Mail: Malermeister-Neef@t-online.de
Eislebener Straße 3a · 06198 Salzatal OT Bennstedt

AUTOHAUS BENNDORF

Meisterbetrieb für Kfz und Karosserie



- Karosserieeinstandsetzung
- Reifenservice
- Fehlerdiagnose
- Reparaturen aller Fahrzeugtypen
- KFZ - Handel
- Abschleppdienst

Kirchweg 2 · 06179 Teutschenthal OT Langenbogen
☎ 034601 / 2 23 50 · ☎ 034601 / 2 02 40
✉ autohausbenndorf@gmx.de

++ Reparatur aller Kfz-Typen + DEKRA Stützpunkt + Reifen- & Klimageservice
+ Fahrzeugdiagnose für alle Kfz-Typen + Werkstattdienstleistungen ++
Öffnungszeiten: Mo - Mi 7.00 - 16.00, Do 7.00 - 18.00, Fr 7.00 - 14.00 Uhr, Sa n. Vb.

Ambulanter Pflegedienst

Ohne Worte
Korte

**Inhaber:
Herr Korte Marko**

**Wir erledigen
Behördenwege
für alle Kranken-/
Pflegekassen.
(Arztkontakte,
Rezeptbeschaffung etc.)**

**Kostenlose
Beratungen
(incl. Blutdruck-,
Blutzuckermessungen)**

**Albert-Heise-Straße 1
06179 Teutschenthal**

☎ 034601 / 39 74 47

Die
MALERMEISTER
Jaeschke & Lange GbR

- ✕ Kreative Wandgestaltung
- ✕ Wärmedämmung
- ✕ Bodenbelagsarbeiten
- ✕ Fassadengestaltung

*Qualität
aus
Meisterhand*

 D. Lange
(0345) 9 59 64 46
0176 / 62 21 02 84

 D. Jaeschke
(034601) 31 777
0176 / 62 21 02 83

www.diemalermeister.net

Frank Praßler

Dipl.-Betriebswirt für Immobilienwirtschaft (FH)

Ihr Immobilienmakler für das
Stadtgebiet Halle-West,
Teutschenthal und Salzaatal.

Telefon: 0152 536 449 84
frank.prassler@saaesparkasse.de
saaesparkasse.de/immoprofis



Immobilienverkauf ist Vertrauenssache.

 in Vertretung der LBS Immobilien GmbH
Saaesparkasse



Häusliche Krankenpflege
Manuela Lichtenfeld

HERA

 **Verhinderungspflege**

 **Behandlungspflege**

 **Grundpflege**



Tel.: 034601/22039
Fax: 034601/22878



Eislebender Straße 16
06198 Salzaatal OT Bennstedt



Website: www.heraresidenzen.de
E-Mail: marcel.siebecke@hkplm.heraresidenzen.de



Media: Saasany / Halfpoint - stock.adobe.com



**Platz ist in der kleinsten Hütte,
doch Häuser baut man mit**

Frank Witte

Ihre Nummern zum Haus:

01523.3865698

034601.24225

Email:

bau-mit-witte@outlook.de



www.blumen-bamme.de
BLUMEN-BAMME
 (034601) 2 25 92 • info@blumen-bamme.de



Wir wünschen unserer werten
Kundschaft ein frohes Osterfest mit
einem fleißigen Osterhasen.

Öffnungszeiten: 
 Mo-Fr: 8.00 – 18.00 Uhr
 Sa: 8.00 – 13.00 Uhr
 So: geschlossen

P Freifeldstraße 2 · Teutschenthal
 (über Str. des Friedens/Maerkerstr.)

BRUKOMA

Ihr Fachbetrieb für Dachdecker- und Dachstuhlarbeiten

- * Dacharbeiten
- * Dachentwässerung
- * Trockenbau- und Dachstuhlarbeiten
- * Bauwerksabdichtungen bzw. Trockenlegung
- * Solaranlagen

Dachdeckermeister Sven Marten
 Firmensitz: Äußere Lettiner Str. 2, 06198 Salztal / Schiepzig
 Telefon (0345) 6 80 14 94, Fax: (0345) 6 80 15 14

Praxis für Podologie & Kosmetik Lichtenfeld

HERA

- Medizinische Fußpflege
- Kosmetik
- Maniküre
- Hausbesuche








Hera Residenzen Service GmbH
 Praxis für Podologie & Kosmetik
 Manuela Lichtenfeld
 Eislebener Straße 16
 06198 Salztal OT Bennstedt

Tel.: 034601 / 55094

Rufen Sie uns an!

Jetzt bis zu **150 €**
Cash-Back¹ sichern



Volkswagen Zubehör
Cash-Back, fürs Heck

Flexibler reisen und cleverer transportieren: Heißen Sie den Frühling willkommen und starten Sie gleich in das nächste Abenteuer – mit unserem praktischen Volkswagen Zubehör für unterwegs. Kaufen Sie jetzt einen unserer Fahrradträger und/oder eine Anhängervorrichtung inkl. Verbau und erhalten Sie bis zu 150 € Cash-Back¹.

¹ Erhalten Sie 50,00 € beim Kauf eines Volkswagen Original® Zubehör Fahrradträgers „Compact II“ und/oder eines Volkswagen Original® Zubehör Fahrradträgers „Premium“ und/oder 100,00 € beim Erwerb (und Verbau in einen Volkswagen Pkw) einer Volkswagen Original® Zubehör Anhängervorrichtung im Aktionszeitraum vom 01.03. bis 31.05.2023. Für den Erhalt des Cash-Backs einfach mit der Volkswagen ID online auf volkswagen.de/myvolkswagen anmelden oder registrieren. Zur Teilnahme an der Cash-Back Aktion laden Sie eine Kopie der Rechnung über den im Aktionszeitraum gekauften und verbauten Volkswagen Original® Zubehör Fahrradträger und/oder die erworbene Anhängervorrichtung bis zum 15.06.2023 hoch. Die dafür geltenden Aktionskriterien finden Sie auf volkswagen.de/cashback. Aufgrund der hohen Nachfrage kann die Auszahlung des Cash-Backs bis zu 8 Wochen dauern. Dies ist eine Aktion der Volkswagen Deutschland GmbH & Co. KG. Stand 03/2023



Ihr Volkswagen Partner

Autohaus Bennstedt
 Ein Unternehmen der Autohaus
 Huttenstraße GmbH

Alte Hallesche Straße 23b, 06198 Salztal OT Bennstedt
 Tel. +49 34601 3950

ACHTUNG . . . ACHTUNG
WOHNUNGEN FREI



Würde
Senioren Wohnpark **und in Bennstedt,**
Teutschenthal **barrierefreies Wohnen**

Ab sofort sind **2 Einraum-Wohnungen**
 (38 und 46 m²)
 im Würde-Senioren Wohnpark
Teutschenthal, Karl-John-Str. 2, frei!

Vermieter Manuela Lichtenfeld-Schlenstedt
 Telefon: **034601 - 2 20 39**



Gewerbeanmeldung
23.3.1923 in Teutschenthal
Ernst Gebhardt
Schausteller

TEUSCHENTHALER
1923 **100** 2023
JUBILÄUMSJAHR
SCHAUSTELLERBETRIEBE

*Seit 5 Generationen
sorgen wir für Spaß
und gute Laune
für die ganze Familie.*

1. Generation Ernst Gebhardt

Ernst Gebhardt gründete nach der Spanischen Grippe sein Unternehmen als Schausteller. Alles begann mit einer Schiffsschaukel und einem Karussell, es folgten weitere Belustigungen. Ernst Gebhardt hatte 4 Kinder, sein Sohn Willy Gebhardt machte sich ebenfalls selbständig, somit war die 2. Generation gegründet.



Willy und Gertrud Gebhardt reisten mit einer Berg- und Talbahn, Losbude und Schießbude durchs Land. Aus dieser Ehe gingen 2 Kinder hervor. Klaus und Edda Gebhardt, als diese ebenfalls mit ihren Ehepartnern auf Reisen gingen, war die 3. Generation ingange.

2. Generation Willy und Gertrud Gebhardt

3. Generation Klaus und Maritta Gebhardt

Klaus und Marita Gebhardt reisten mit dem Venus Clipper und einer Verlosung weiter, auch da gab es eine Tochter Andra, die ebenfalls mit ihrem Mann, Klaus- Dieter Mertens mit Ballwerfen auf Reisen ging, sie zählte zur 4. Generation.



Tochter Edda Gebhardt reiste auch mit ihrem Mann, Hellmut Vogel als Schausteller weiter, der 3. Generation. Eddas Mann,



Hellmut Vogel hat mit seinem handwerklichen Geschick und Wissen die Firma vergrößert und modernisiert. Er baute das Fahrgeschäft Walzerfahrt zum Mond selbst und baute die Los- und Schießbude als Wagen um, es war eine große Erleichterung. Auch den Fuhrpark hat er selbst aufgebaut und instandgehalten. Er legte somit den Grundstein für nachfolgende Generationen.

3. Generation Edda und Hellmut Vogel

4. Generation Anka und Peter Lutze

Edda und Hellmut hatten auch 2 Töchter, Anka und Doreen Vogel, die ebenfalls dieses Gewerbe mit ihren Ehemännern weiterführten - 4. Generation. Anka und Peter Lutze reisten mit verschiedenen Fahr- und Spielgeschäften weiter.



Doreen und Dirk Rostalski führten die Geschäfte von Edda und Hellmut fort.

4. Generation Doreen und Dirk Rostalski

5. Generation Jeannette und Christian Wolf

Aus der Ehe von Anka und Peter Lutze kommt eine Tochter, Jeannette, die als 5. Generation mit ihrem Ehemann, Christian Wolf mit verschiedenen Fahr- und Spielgeschäften erfolgreich weiter reist.



Hallo, ich bin Olaf, der Jüngste im Bunde. Ich bin für die Nacharbeit zuständig, nämlich für´s Wachen und Aufpassen, dass keine Räuber kommen.



Hiermit möchten wir uns noch herzlichst bei den Kommunen und Veranstaltern, sowie unserem Publikum für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.